48e Année - N° 3452. Le N° 0.25 c. PARAIT LE SAMEDI 4 Janvier 1936

SISTERON-JOURNAL

REPUBLICAIN DE GAUCHE

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

ABONNEMENTS
payables d'avance
Basses-Alpes et départements limitrophes ..... 13 francs.
Autres départements ..... 15 francs.
Etranger ..... 25 francs.
On s'abonne dans tous les Bureaux de — Poste —

Administration et Rédaction : 25, Rue Droite, 25, SISTERON
R. C. Sisteron 117. C.-C. Postal Marseille 156-36.
Fondateur : A. TURIN. — Directeur : M.-PASCAL LIEUTIER

— Les manuscrits non insérés ne seront pas rendus. —
Les annonces sont reçues à l'AGENCE HAVAS, 62, rue de Richelieu, (2e), *et au Bureau du Journal.*

ANNONCES
Judiciaires, (la ligne).....1,50
Réclames, (la ligne) 1,50
Commerciales, (la ligne) 1,50
Pour les grandes annonces et les annonces répétées, on traite de gré à gré.

Après le vote du Budget

Le dernier mot de la technique

Le budget est voté. D'un commun accord, on reconnaît qu'il est enfin remis en ordre, autant que faire se peut. Le redressement des affaires nationales est-il assuré pour autant ? Non : le problème technique est résolu ; celui qui relève de la politique ne l'est pas. La distinction est capitale. C'est sur elle que se jouera, en 1936, pour la partie de la France, la finale.

On ne croit pas que la réussite pourrait être mise en doute d'aucune manière, si l'on était au début d'une période prolongée de stabilité politique. Maintenant que les « fuites » du budget sont bouchées, le crédit se regonflerait automatiquement, et selon toute vraisemblance assez vite.

Au contraire, ces perspectives de restauration sont barrées, s'il faut tenir compte d'autres causes de troubles, soit intérieure, soit extérieures.

C'est l'évidence même : la reprise des affaires se confond avec le rétablissement du crédit ; ce crédit a été ébranlé tour à tour par des crises politiques (comme en janvier-février 1934) au budgétaires (printemps de 1935). Il ne suffit pas évidemment d'éliminer un facteur aberrant; il est nécessaire de les supprimer tous. Ou bien le désordre continue.

Dans la tâche à réussir, la suppression de l'anarchie budgétaire était, de loin, la plus difficile. Ainsi est-il capital qu'elle ait pu être menée à bien. La question est maintenant de savoir si nous nous trouverons encouragés d'avoir passé cette premiére étape, — ou si l'effort fourni a épuisé nos forces morales : il se produirait alors dans la vie nationale cette espèce d'éclipse que les hommes de sport appellent une défaillance ».

Le risque est sérieux. Cette défaillance a été observée, il y a tout juste onze ans. Au printemps de 1924, le redoutable problème budgetaire que la guerre avait posé était résolu, ou très près de l'être. Non sans peine, les disciplines de la technique s'étaient imposées. La partie était-elle ganée ? Non, le pays s'est lassé des sacrifiees dont la contre-partie n'était pas encore tangible. Il s'est précipité dans une aventure qui l'a mené deux ans plus tard, au bord de la faillite.

En gros, les choses sont les mêmes, mais avec des forces d'accélération incomparablement plus puissantes. Il s'en faut à présent d'un rien que la victoire économique ne soit acquise. Il n'en faudrait pas davantage pour tout perdre.

F.-L.

Salut à l'Année nouvelle

Atteinte par la limite d'âge, l'année 1935 achève sa carrière dans la tristesse d'un hiver qui amoncelle les ruines dans la plaine provençale et fait planer sur le pays la menace d'une guerre générale.

Mais la Durance a beau rouler dans son lit élargi la masse furieuse de ses flots, le ciel a beau déverser sur les toitures et sur les chemins un déluge de pluie et de neige, les politiciens ont beau troubler l'atmosphère de leur vacarme insipide, l'humanité ne s'abandonne ni à l'inquiétude ni au découragement.

Persuadée dans son for intérieur que demain ne sera pas nécessairement la répétition du vilain aujourd'hui, elle s'avance joyeusement à la rencontre de l'année nouvelle en qui elle pressent un messager d'espérance.

Peut-être y aurait-il quelque sagesse à supposer que l'année 1936 est susceptible de ne pas combler tous les vœux de la terre, mais à cette heure où une aube radieuse illumine l'horizon, elle ne veut connaître que la joie confiante des départs.

Pénétré de ces sentiments de réconfort, *Sisteron-Journal* s'associe à ses chers lecteurs et à ses aimables lectrices pour souhaiter la bienvenue à l'année nouvelle et saluer en elle la créatrice de bonheur que la misère humaine attend.

ASSURANCES SOCIALES

Renvoi des documents de cotisations

Il est rappelé aux employeurs comme aux assurés que les services départementaux des Hautes-Alpes Basses-Alpes, Alpes-Maritimes, de Vaucluse et du Var ont cessé de fonctionner depuis le 1er novembre dernier et que la suite de leurs opérations a été pris par le service régional des assurances sociales sis à Marseille, 13 cours Pierre Puget.

En conséquence, les cartes et feuillets de cotisations recouverts de timbres et venus à expiration de validité qui étaient habituellement adressés aux services départementaux précités, *doivent être désormais déposés exclusivement dans les bureaux de poste* chargés de les acheminer sur le service régional de Marseille.

Les bureaux de renseignements restés dans le département où le service des Assurances sociales a été suppprimé, n'ont pas qualité pour recevoir les dits documents. Les employeurs et les assurés sont donc priés de s'adresser à l'adresse ci-dessus pour tous renseignements.

Ephémérides Provençales

Quand la Reine Jeanne vint de Naples en Avignon pour demander au Pape la rémission de ses péchés, elle ne suivit pas la route la plus longue, soit qu'elle aimât les voyages lents, soit qu'elle fut assurée du succès de sa démarche.

Ainsi protégée par sa fantaisie contre la tentation de la vitesse, elle parcourut à loisir les paysages pittoresques du Comté de Provence qu'elle connaissait mal avant de s'aventurer par la future route Napoléon vers le plateau ondulé de Salignac ou elle espérait trouver le calme propice à la naissance de l'enfant qu'elle portait dans le sein.

Il est certain que, dans le charmant village de Salignac, dont l'urbanité était déjà proverbiale, elle fut reçue avec les honneurs dus à son rang, et que, pendant son séjour, les habitants n'eurent pas de plus vif souci que de varier les manifestations de leur amour pour une reine si jeune, si belle et surtout si respectueuse des libertés provençales.

Mais nous sommes obligés d'avouer que sur les circonstances qui marquèrent le séjour de la Reine et la naissance de l'enfant, nous manquons de renseignements précis, et celà par la faute du clergé et des notables du pays qui pour des raisons inconnues, négligèrent de noter sur les livres de raison et sur les archives locales les détails qui auraient tant d'attrait pour la curiosité moderne.

Obligés de nous contenter de peu, nous nous déclarons satisfaits de connaître, par une note du plus grand poête provençal, que la Reine Jeanne a traversé la Haute-Provence, à une date fixe, et, par la tradition locale, qu'elle est venue à Salignac où elle aurait accouché d'un garçon.

Comme il pourrait arriver que des sceptiques malicieux contestent la validité de ces preuves, nous pouvons, heureusement faire appel à des témoignages indirects contre lesquels la mauvaise foi s'escrimera en vain.

Le premier de ces témoignages réside dans la fréquente imposition du prénom de la Reine aux enfants de la commune de Salignac dans les années qui suivirent le voyage en Provence, fait qui n'apparaitra pas extraordinaire, si l'on veut bien se rappeler qu'il se reproduit, en tous pays, chaque fois, qu'un homme célèbre, prince, poête, savant, projette un grand éclat sur la scène du monde.

Le second témoignage qui sera surtout apprécié des pychologues raffinés, des déchiffreurs de rapports mystérieux, est fourni par la beauté des filles de Salignac, laquelle serait un effet sans cause, si on ne la faisait pas remonter à la protection dont la Reine Jeanne, de l'étoile où habite son âme immortelle, continue à envelopper les descendantes de ceux qui eurent jadis l'heureuse pensée, de lui consacrer le fruit de leurs premières amours.

A.-B.

SKI - REVUE 1936

A l'instar des grands journaux Parisiens qui se sont fait un devoir à l'occasion de la St-Sylvestre et pour fêter l'année défunte de publier une revue express ayant pour décor, soit l'actualité sportive, soit le terrain politique ; *Sisteron-Journal* est heureux à son tour de publier sa revue; non pas une revue de fin d'année, à l'image de tous ; mais une revue de Nouvel An, pour mettre un peu de soleil sur la neige du tableau.

Point ne sera fait ici état de politique, elle sera ce qu'elle doit être, la revue du pays blanc en cette année qui s'ouvre sur le féérique décor des liliales splendeurs.

PROLOGUE

La pièce que vous allez lire est due à la plume de M. Armand Zinch, notre chroniqueur touristique.

La scène se passe dans le Hall de la gare St-Charles à Marseille. Une multitude de Skieurs se trouvent réunis sur le quai disparaissant presque derrière la forêt de planches *qui se dresse majestueuse dans le départ du train.*

Deux jeunes gens détachés du groupe discutent fiévreusement avant une délirante ambiance de joies souveraines que procure la sublime griserie des champs enneigés.

Jacques. — (*Ses bois en mains*) Vraiment, Claude, je ne te comprends pas ! Comment peux-tu rester inflexible... toi, un gaillard de 20 ans, resplendissant de santé et de jeunesse devant mes sollicitations réitérées.

Claude. — Me trouves-tu veule, alors ?

Jacques. — Absolument ! Tu me vois chaque samedi, le cœur gonflé d'allégresse, une flamme d'amour dans les yeux, partir pour un week-end à l'assaut des pistes de la Haute-Provence et tu ne vibres même pas devant cette perspective.

Claude. — Non... comprends-moi, Jacques. Je préfère rester ainsi, sans connaître les joies peut-être ; mais surtout sans affronter le péril.

Jacques. — (*sardonique*) Ah !..... Affronter le péril. Comme ce mot est facile et comme il est périmé à cette heure où la glorieuse frénésie qui préside aux destinées sportives est au paroxysme du délire. Ne sais-tu pas qu'à cet instant, dans la France entière, des milliers de skieurs sont comme nous, dans l'attente anxieuse d'un départ qui n'arrive pas assez tôt à notre gré.

— Mon pauvre Claude, tu ne peux concevoir l'invincible attrait que procure l'évasion d'un jour vers les lointaines sommités. Là-haut... au cœur des mélèzes, dans les sentiers forestiers où flamboient les rayons du soleil au zénith, si tu savais comme la vie est belle et combien l'on trouve basses les choses de ce monde.

Claude. — Oui... Peut-être ! Je commence à croire que tu es un bon théoricien en matière de pédagogie sportive. Mais... Brrr... il doit faire bigrement froid là-haut !... Tu me parles de sommités...

Jacques. — Erreur... grossière erreur, le ski est un sport excellent qui régénère d'une façon merveilleuse les forces dissipées et donne santé et joie par une pratique judicieuse et progressive. Quant à l'âpre bise, n'en ai cure, le vent des altitudes est un bienfait du ciel.

Je pense qu'après cette théorie, tu seras convaincu de la nécessité d'un tel sort et que tu voudras bientôt te livrer comme nous (*il désigne d'un grand geste la foule des skieurs*) aux griseries de la vitesse sur de la scintillante poudreuse.

Claude. — D'accord... mais les frais du...

Jacques. — (*l'interrompant*) Inutile d'aller très loin, les champs de la Haute-Provence nous accueillent avec la plus gracieuse courtoisie. Pistes idéales, communications rapides, réceptions cordiales ; nous sommes en tous points comblés. (*Il prend place dans le compartiment*)

— Alors c'est oui... Tu es suffisamment pénétré des documentations essentielles. Je compte sur toi samedi

(*Le train s'ébranle et au milieu d'un grand hourvari perce la voix de Claude*).

Claude. — Tu m'a conquis, Jacques ! Vive le ski !

RIDEAU

Armand ZINSCH.

(*Reproduction autorisée par les journaux ayant un traité avec la Société des Gens de Lettres*).

Rondel à Rosette

Je suis Rosette la danseuse
Dont les danseurs sont emballés
Quand sur mes cheveux étalés
Ils penchent leur tête rêveuse.

Ah ! dans la musique berceuse
Que de doux soupirs exhalés !
Je suis Rosette la danseuse
Dont les danseurs sont emballés.

C'est que je suis bonne valseuse
Et mes bostons sont signalés,
Mes fox-trotts sont inégalés
D'après la foule applaudisseuse.
Je suis Rosette la danseuse.

Georges GEMINARD.

Morceaux choisis

« Dans certaines régions « de l'Inde les femmes in- « fidèles sont coupées en morceaux ».

Une petite Dame

En voilà un chien de pays !
Il n'y est même pas admis
Qu'on se plaise à la bagatelle
Et les épouses aux Hindous
A ne jamais changer d'époux
Les pôvres ! quels plaisirs ont-elles?
Si de tous chapeaux à la mode
Nous nous parons, il est certain
Qu'il est agréable et commode
Parfois de coiffer un... béguin.
Les maris, dans ces patelins,
Certainement sont des malins.
Ils ont leur femme sous leur... coupe
Car risquer pour quelques bécots
De se voir couper en morceaux
Evidemment ça vous la coupe.

Un Monsieur

Cet hindou vrai ! c'est un luron
Qui ne veut pas être dindon
De la farce de quelque dinde.
D'ailleurs c'est juste (il n'a pas tort)
Que dans son pays les transports
Soient pour le seul... mâle des Indes.
Ça nous change terriblement
Des épouses de notre Gaule.
Peu d'époux ont le monopole
De leurs tendres épanchements.
C'est au point que si parmi nous
On procédait tels les hindous
Soyez certains Messieurs, Mesdames
Qu'il serait jonché (c'est fatal)
Notre pavé national
D'innombrables morceaux de femmes

TERRAT.

© VILLE DE SISTERON

UN BON LIVRE

Pour son Alpes

Nous n'avons pas à présenter Emile Roux-Parassac, l'homme et l'œuvre, également populaires et si justement estimés de tous, s'identifient avec notre pays.

Nul mieux que notre compatriote ne connaît gens, lieux, histoire et folk-lore de nos Alpes ; nul les aime avec tant de passion et ne les sert de foi plus agissante. On a dit de lui qu'il personnifie nos montagnes et en est la vivante expression.

Nous lui avons demandé de réunir quelques uns de ses Contes et Légendes, intéressant chacune des vallées du Gapençais, de l'Embrunais, du Briançonnais et du Sisteronnais.

Ces récits captivent et instruisent glorifiant notre merveilleux empire de cimes ,de soleil et d'azur, nous enseignant ses privilèges et la fierté de lui appartenir.

Ce sera donc le livre de tout bon Alpin, c'est-à-dire de tous les Alpins.

Il n'est plus agréable étrenne à s'offrir et à offrir. Il faut donc souscrire au plus tôt et à plusieurs exemplaires, pour une digne propagande pour nos Alpes.

Les Editeurs.

Sisteron-Journal recevra les souscriptions — au prix de faveur de 12 francs, qui sera porté à 15 francs en Librairie. — Plusieurs de ces Contes et Légendes sont situés à Sisteron.

Chronique Locale et Régionale

SISTERON

Le Jour de l'An. — L'année qui a commencé mercredi 1er janvier n'a point encore livrée son secret. Que sera-t-elle pour nous ? Nous voudrions qu'elle apporte à chacun la joie dans le foyer et du bonheur pour si petite que puisse être la part de tous.

L'année nouvelle est arrivée par une pluie diluvienne qui a duré toute la journée continuant en celà la série des jours pluvieux, neigeux et tristes. La seule consolation que nous ayons trouvé dans cette journée après les congratulations, ce sont les séances cinématographiques du Casino et des Variétés ou un programme fort beau attirait devant l'écran la foule des grandes représentations. On ne s'amuse pas follement à Sisteron, mais ne soyons pas exigeants, contentons-nous de ce que nous avons de crainte d'avoir le pire, comme dans d'autres régions voisines, ou les inondations apportent le deuil et la désolation.

Décés. — Au moment de mettre sous presse nous apprenons avec peine le décès survenu à Grenoble au milieu de sa famille de M. André Terrier, agé de 24 ans, fils de M. Terrier et Madame née Roubaud de Sisteron.

Les obsèques auront lieu aujourd'hui samedi à 14 h. à Sisteron, départ de la gare.

En cette pénible circonstance nous adressons à M. et Mme Terrier et à leur famille, nos vives condoléances.

Arbre de Noël de l'Ecole Maternelle. — Dernière liste de souscription :

Mme Bistes, directrice E. P. S., lainages ; Mme Brun-Allemand, papillotes et nougâts ; Andrée et Georges Davin, 5 ; Coopérative d'alimentation, autos et papillotes ; Paulette Richaud, 5 ; Eliane Oddou, 5 ; M. Ramon, principal du collège, 20 ; Mme Rebattu, mercerie, 10 ; Jean Rullan, 10 ; Mme Massot-Devèze, 10 Eliane Jouve, 15 ; Yvette Brunet, 5 ; Colette Reynier de Montlaux, 5 ; Georges Latil, 10 ; Mme Raoul Colomb, confection, 10 ; De Courtois, sénateur des B.-A., 15 ; Charles Baron, député des B.-A., 20.

Nos remerciements à tous ceux qui par leur générosité ont contribué à la joie de nos enfants en nous permettant de leur distribuer jouets et friandises.

Tombola. — Comité des Fêtes de la ville de Gap. — Le comité fait connaître qu'un certain nombre de lots restent à retirer. Les personnes qui sont en possession de billets gagnants sont priés de les retirer au plus tôt. Il est rappelé que les lots qui ne seront pas distribués avant le 1er mars 1936 resteront acquis au Comité.

Liste des lots non distribués : Numéros : 80.398, lit fer et cuivre ou divan ; 345.176, 352.124, un fauteuil ; 328.094, service à thé en fil ; 185.511, une travailleuse ; 342.538, 12.467, 330.422, un service table-nappe et serviettes ; 389.815, un balatum 105.687, un dessus de lit ; 183.830, une sellette ; 372.256, un livre de cuisine ; 54.523, 351.143, un réveil ; 39.913, 364.370, une bouteille de liqueur ; 360.425, 83.606, 185.407, 141.546, 92.626, deux bouteilles vin Camp Romain ; 3.285, 138.758, 6.478, 188.837, 382.886, 95.845, une boite de papier à lettre et une boite de savonnettes ; 364.733, 396.850, 26.994, 136.881, 3.651, 5070, une boite de papier à lettre et un porte-monnaie, 320.868, 329.700, une boite de papier à lettre. La distribution des lots a lieu tous les samedis après midi à la maison du poilu.

P. T. T. — Inauguration du service permanent 100 0/0 aérien sur l'Amérique du Sud. — Conformément aux horaires actuellement en vigueur, le service France-Amérique du Sud est assuré soit par voie entièrement aérienne, (premier et troisième voyage de chaque mois), soit aviso entre Porto-Praia et Fernando de Noronha (deuxième, quatrième et éventuellement cinquième services mensuels).

A partir du dimanche 5 janvier 1936, le service entièrement aérien sera effectué dans les deux sens à chaque départ.

A cette occasion, les correspondances avion acheminées par le service du 5 janvier seront frappées d'un timbre humide portant la mention : inauguration de la liaison aérienne transatlantique hebdomadaire 5 janvier 1936.

Qualité vaut mieux que bas prix

Eau de Vals Vivaraise — 1 frs. la bouteille (bouteille rendue).

Eau de Vals Manon — 3 frs. la bouteille.

Pharmacie CHARPENEL —«»—

AVIS. — Docteur DONNEAUD, cabinet transféré, 6, Rue de Provence — SISTERON.

La Croix du Combattant volontaire. — Le décret du 28 novembre 1935 vient de fixer les conditions d'application de la loi du 4 Juillet 1935 portant création de la Croix du Combattant Volontaire.

Pour permettre aux intéressés de faire régulièrement leur demande — qui devra être établie sur papier timbré — suivant le formulaire annexé au décret précité, la Fédération Nationale des Anciens Combattants, 68 Chaussée d'Antin, Paris (9e), adresse gratuitement, sur simple demande, contre timbre pour réponse, tous modèles, formules et instructions et se charge de la transmission des dossiers aux autorités compétentes.

S'adresser ou écrire à la F. N. A. C. 68, Chaussée d'Antin, Paris, (9me).

P. L. M.

Des compartiments sont réservés aux Skieurs qui désirent ne pas se séparer de leurs Skis.

Pendant la période des sports d'hiver, du 14 décembre 1935 au 9 mars 1936, les voyageurs partant de Paris à 20 h. 10 pour St-Gervais et Evian, à 19 h. 30 pour St-Gervais et Bourg-St-Maurice et prenant au retour le train arrivant à Paris d'Evian et St-Gervais à 7 h. 15, de Bourg-St-Maurice et St-Gervais-les-Bains à 6 h. 40, peuvent garder leurs skis avec eux dans leurs compartiments.

Par ailleurs, dans la plupart des autres trains rapides et express de grand parcours à destination des stations de sports d'hiver des Alpes et du Jura, des compartiments de toutes classes seront réservés aux skieurs qui désirent ne pas se séparer de leurs skis.

Veuillez demander la liste de ces trains aux gares ou bureaux de renseignements P. L. M.

Cette semaine au Casino-Cinéma

VARIETES-CINEMA

AUJOURD'HUI, en soirée
DEMAIN, matinée et soirée
ACTUALITES

Une délicieuse comédie sentimentale

jeune amour

La Banque Nemo

avec Victor Boucher.

Le temps. — La pluie est encore tombée avant-hier mardi, sans arrêt, sur toute la région. Les travaux entrepris pour réparer les dégâts causés sur les routes sont de ce fait sinon arrêtés, du moins ralentis.

Toutefois, les eaux du Buëch et de la Durance n'ont pas trop monté et laissent espérer une décrue appréciable des cours d'eaux ou ils vont se jeter.

Aéro-Club Bas-Alpin. — Le 29 décembre à Marignane, se disputait la Coupe de Noël, organisée par les Aéro-Club de Provence et le Club Provençal de Tourisme Aérien.

L'aviation des Basses-Alpes était représentée par un équipage de l'Aéro-Club Bas-Alpin qui atterrisait dès 9 h. 45 à Marignane, effectuait le concours et revenait à Saint-Auban le soir même. Les résultats de la Coupe seront publiés ultérieurement.

Pharmacie de garde. — Demain dimanche, pharmacie Charpenel, place de l'Horloge.

Chiffre d'Affaires. — La perception du chiffre d'affaires aura lieu les mardi et mercredi 7 et 8 janvier, aux heures habituelles.

Consultation de Nourrissons. — La consultation sera ouverte aujourd'hui samedi 4 janvier de 10 à 11 heures.

Etat-Civil

du 27 décembre 1935 au 3 janvier 1936

NAISSANCES
PUBLICATION DE MARIAGES
DÉCÉS

Néant. —

MARIAGES

Aimé Augustave Cyprien Piot, chauffeur d'automobiles, demeurant et domicilié à Sisteron et Yvonne Marie Berthe Baille, sans profession, demeurant et domiciliée à Entrepierres.

LES AGENDAS DE COMMERCE

et de POCHE 1936

sont en vente à l'Imprimerie-Librairie Lieutier — Sisteron.

Assurance contre la mafadie

Les personnes qui ont les bronches et les poumons faibles s'assurent, en quelque sorte, contre la maladie en faisant usage de la poudre Louis Legras, qui a obtenu la plus haute récompense à l'Exposition Universelle de 1900. Ce merveilleux médicament qui prévient toute aggravation, calme instantanément les plus violents accès d'asthme, catarrhe, essoufflement, toux de bronchites chroniques et guérit progressivement.

Une boîte est expédiée contre mandat de 5 frs 25 (impôt compris) adressé à Louis Legras, 1 Boulevard Henri IV, à Paris.

Lectures pour tous

Les *Lectures pour Tous* montrent dans leur numéro de janvier où en est la question de l'aviation française, dans un très important article approuvé par le général Denain, ministre de l'air. En outre, *La Vie des Mannequins* de la grande couture racontée par Jacqueline, est un des plus charmants articles du numéro. *La vie à la Cour du Roi René,* de M. Ripert, le réputé écrivain provençal, y rappelle un passé élégant de l'ancienne Provence !... Et le roman complet *Attila Boufarik,* nous fait vivre une bien pittoresque croisière en Méditerranée.

MACHINES A ECRIRE

UNDERWOOD

agent des Hautes et Basses-Alpes

ATTANASIO

45, Rue Carnot — GAP (H.-A.)

Réparations — Locations
Machines à Calculer
— Meubles de Bureau, bois et métal

Pour renseignements s'adresser à la Librairie P. LIEUTIER.

Chronique Sportive

SISTERON-VELO

Après quelques temps de repos, le Sisteron-Vélo vient de faire sa rentrée. Aussi, Dimanche, sur le terrain de la deuxième maisonnette, une nombreuse assistance venait applaudir une rencontre amicale qui mettait en présence les équipes premières de L'Union Sportive de Digne et du Sisteron-Vélo. Après une partie jouée trés vite en première mi-temps et beaucoup plus lente en seconde, la fin fut sifflée donnant la victoire au Sisteron-Vélo qui bat Digne par 4 buts à 3.

Nos félicitations à tous les joueurs.

***

Demain dimanche, l'équipe première du Sisteron-Vélo se déplacera à Veynes, pour rencontrer en match amical l'équipe correspondante de l'Union Sportive de Veynes.

Tous les joueurs sont priés d'être à l'heure. Départ du Café National, à 12 heures.

C'est à la

COOPÉRATIVE

Rue Mercerie —«o»— SISTERON

que vous trouverez le plus bel assortiment de Noël, à des prix eceptionnels :

LAZAGNES larges, le kilo	2,90
DATTES muscades, le kilo	4,50
MIEL PUR, gobelet 1 kilo,	9
PRUNES CALIF le kilo	5
BOULES CREME, le kilo	11
PAPILLOTTES, le kilo	12
NOUGAT, le kg.	15
ORANGES, 1er choix, le kg.	3
MANDARINES	3,50
FIGUES	2,10

Ainsi que le plus grand choix de
—o— VINS FINS — LIQUEURS —
—o— MOUSSEUX, etc.. etc.. —o—

Les mercredi, jeudi, vendredi de chaque semaine, VENTE DE POISSON FRAIS, 1re qualité.

CABINET DENTAIRE

A. SILVY

CHIRURGIEN-DENTISTE

13, Rue de Provence — SISTERON

Cabinet ouvert tous les jours

Un Monsieur offre gratuitement de faire connaitre à tous ceux qui sont atteints d'une maladie de la peau, dartres, eczémas, boutons, démangeaisons, bronchites chroniques, maladies de la poitrine, de l'estomac et de la vessie, de rhumatismes, un moyen facile de se guérir promptement, ainsi qu'il l'a été radicalement lui-même après avoir longtemps souffert et essayé en vain tous les remèdes préconisés. Cette offre, dont on appréciera le but humanitaire est la conséquence d'un vœu.

Ecrire au Laboratoire de M. Auguste VINCENT, 8, place Victor-Hugo, à Grenoble, qui enverra gratis et franco les indications demandées.

Service Régulier par Autocars

SISTERON - DIGNE - SISTERON

P. BUES, SISTERON — *Télép.* 0.20

Sisteron, station :
Café du Commerce, Télép. 61.

Bureau à Digne : *Café des Sports, Boulevard Gassendi, Tél.* 0.86.

HORAIRE

Matin

1r service		service	
Sisteron	7 h.	Digne	9 h.
Digne	8 h.	Sisteron	10 h.

Soir

3e service		4e service	
Sisteron	13 h.	Digne	17 h. 10
Digne	14 h.	Sisteron	18 h. 15

Prix des places : Sisteron-Digne, 8 frs.

© VILLE DE SISTERON

Automobilistes ! Propriétaires de Camions !

Equipez vos véhicules avec les nouveaux Pneus Tourisme et Poids-Lourds

BERGOUGNAN

Licence Américaine

SECURITE ! ECONOMIE !

HERNIE

JE SUIS GUERI. — C'est l'affirmation de toutes les personnes atteintes de hernies qui ont porté le nouvel appareil sans ressort de **M. GLASER** le Grand Spécialiste de PARIS, 44, Bd SÉBASTOPOL. En adoptant ces nouveaux appareils, dont l'action **bienfaisante** se réalise **sans gêne, sans souffrances** ni **interruption** de travail, les **hernies** les plus **volumineuses** et les plus **rebelles** diminuent instantanément de volume et disparaissent peu à peu **complètement.**

Devant de tels résultats garantis toujours par écrit, tous ceux atteints de hernie doivent s'adresser sans retard à M **GLASER** qui leur fera gratuitement l'essai de ses appareils de 9 à 4 h. à

DIGNE 8 janvier, hôt. Boyer-Mistre
LARAGNE 9 janvier,
Grand Hôtel Moderne
SISTERON, lundi 20 jan, de 10 à 4
Modern' hôtel des Scacias.

— CHUTES MATRICES et tous Organes, Varices, Orthopédie — GLASER, 44 Bd Sébastopol, PARIS

Achetez un poste de T.S.F.

PHILIPS

6 LAMPES
— depuis —
1.250 fr.

Chaque poste portant la —«»— « marque

PHILIPS

renferme UN ELÉMENT INVISIBLE

Prix et renseignements et démons- à domicile sur simple demande et sans engagement

C. FIASTRE et M. SCALA
Distributeurs
Officiels Agréés et Diplômés
6, Rue de Provence — SISTERON
Téléphone 3 et 101

Station service pour réparations postes toutes marques avec outillage —o— perfectionné —«»—
Fournitures générales pour T. S. F. Ampli, etc.. etc..
LAMPES ECLAIRAGE PHILIPS
Economie 40 0/0.

HERNIE

RIEN n'est COMPARABLE, au point de vue EFFICACITE et ECONOMIE, à la méthode de

CLAVERIE

25 fois grand prix, hors concours, membre du Jury aux Expositions Universelles et internationales.
234, faubourg St-Martin — PARIS
Ne manquez pas de voir *gratuitement* le spécialiste qui recevra de 9 h. à 4 heures à :
FORCALQUIER, lundi 6 janvier, hôtel Lardeyret
LARAGNE, mardi 7, hôtel Moderne
SISTERON, mercredi 8, de 9 à 2 h. hôtel des Acacias.

ACTUELLEMENT
à l'occasion de l'ouverture de notre *cinquantième succursale*
— REMISE DE 5 à 15 0/0. —o—

MAISON DE CONFIANCE

Gde Teinturerie «VITE & BIEN» Nice

Livraison Rapide — Travail très soigné — Prix très modérés

Dépot à Sisteron Ets ROUX et SIAS

RUE PAUL ARENE — Tél. 1.32

Nettoyage, Teinture tous vêtements — Tentures, Couvertures — Rideaux — Tulle — Lingerie fine — Faux cols et Manchettes.

CREDIT LYONNAIS

Capital et Réserves 1 milliard 200 millions
1475 Sièges en France et à l'Etranger

Agence de DIGNE, 28, Bd Gassendi
Téléphone N° 37

Bureaux rattachés
- **SISTERON**, télép. 113, ouvert le mercredi samedi et jours de foire.
- **Aux MEES**, ouvert le Jeudi.
- **BARREME — CASTELLANE — SEYNE**

Toutes opérations debanque et de titres. Location de compartiment de coffre-forts

MÉNAGÈRES ! l'orsqu'il s'agit du lessivage de votre linge n'employez pas, sous pretexte d'écomonie, n'importe quel produit. La

CENDRE-LESSIVE SAINT-MARC

vous donnera toute satisfaction,
parce qu'elle est efficace, parce qu'elle est inoffensive et parce qu'elle s'emploie en PETITE QUANTITE.

BANQUE des ALPES

Ancienne Banque Chabrand & Caillat
Capital : 6 Millions entièrement versés

Siège Social à GAP : 12, Rue Carnot
TÉLÉPHONE: 0.15 ET 1.97

AGENCES
SISTERON
BRIANÇON
EMBRUN
LARAGNE
SEYNE-LES-ALPES
SAINT-BONNET
VEYNES

Toutes opérations de BANQUE et de TITRES
CHANGE
LOCATION de COFFRES-FORTS au siège et dans les Agences

DES MODÈLES { chics, jeunes, pratiques
DES OUVRAGES { nombreux, variés, nouveaux
DANS

FRANÇOISE
Modes et Ouvrages

le numéro mensuel 4 frs *le 15 de chaque mois*

Abonnez-vous à Françoise pour 40 fr. par an. Ou mieux, abonnez-vous pour 45 fr. par an à Françoise et à ses patrons. Vous recevrez ainsi 12 numéros de Françoise à 4 fr., soit 48 fr. accompagnés de 12 patrons d'une valeur de 4 fr. chacun, soit 48 fr.
AU TOTAL
96 frs POUR 45 frs

Si vous souffrez
d'une AFFECTION quelconque
DE L'ESTOMAC, DU FOIE
— DE L'INTESTIN —
Faites annuellement une cure avec

l'Elixir C. KOI

(à base de plantes alpestres)

qui est un ***RÉGÉNÉRATEUR*** *et un* ***RÉGULATEUR*** *des Fonctions Digestives*

Il est anti nerveux et parfait dépuratif

C'est un remède qui mérite d'être connu et qui fait merveille

PRÉPARÉ PAR
M. Charpenel, pharmacien, Sisteron
TOUTES PHARMACIES

en vente à la Librairie LIEUTIER.

Appartements

4 pièces — A louer de suite.

S'adresser au bureau du journal.

COMPAGNIE DES Transports CITROEN DES ALPES

10, Avenue de Grenoble - GAP

Téléphone 518

Ligne No 2 — GAP — MARSEILLE
en correspondance à Gap à 10 h. 45
avec Corps - La Chapelle - St-Firmin - St-Bonnet et N.-D. de la Salette

Gap	6 h.	Marseille	16 h.
Sisteron	7 h.	Aix	16 h. 45
Manosque	8 h. 15	Manosque	18 h. 15
Aix	9 h. 15	Sisteron	19 h. 20
Marseille	10 h. 15	Gap	20 h. 20

Ligne No 4 — GAP — NICE

Gap	6 h.	Nice	13 h.
Sisteron	7 h.	Cannes	14 h.
Digne	8 h.	Grasse	14 h. 30
Saint-André	9 h. 15	Saint-André	17 h. 15
Grasse	11 h. 15	Digne	18 h. 15
Cannes	11 h. 45	Sisteron	19 h. 30
Nice	12 h. 40	Gap	20 h. 30

LIGNE No 4 bis — GAP - NICE — par Digne, Annot et Puget-Théniers

Gap	11 h. 30	Nice	7 h. 00
Sisteron	12 h. 30	Annot	9 h. 00
Digne	13 h. 30	Digne	11 h. 30
Annot	15 h. 30	Sisteron	12 h. 30
Nice	17 h. 30	Gap	13 h. 30

LIGNE No 5 — GAP - AVIGNON

Départ de Gap : 6 heures (car Marseille). Correspondance à 7 h. 30 à Peyruis. Avignon arrivée à 10 h. 30 (entreprise Christine). Départ Avignon : 15 h. 30 (entreprise Christine) Correspondance à 18 h. 30 à Peyruis. Gap arrivée 20 h. 30 Car Marseille.

MESSAGERIES A TOUS LES SERVICES

Devis pour excursions sur demande

Pour vendre ou acheter

FONDS DE COMMERCE
IMMEUBLES - VILLAS
PROPRIÉTÉS - TERRAINS ETC.

S'adresser en confiance à
l'AGENCE GENERALE des ALPES
R. GIRARD
53, Rue Carnot — GAP
Téléph. 1.10

A la Belle Jardinière

Mme Vve MORÈRE, Rue Droite, SISTERON

RABAIS DE 20 %

sur tous les
—o— MANTEAUX ET ROBES —
— de dames, fillettes et enfants —

GRAND CHOIX D'ARTICLES

pour cadeaux utiles de Noël et de
—«»— Nouvel An —«»—

—«»— Pour tout achat au comptant remise de Bons-primes S. C. A.

© VILLE DE SISTERON

Toutes les grandes marques de Poste de T.S.F.

Radio-Phonos, Tourne-Disques, Lampes, Têtes de Pick-Up adaptables sur tout phono

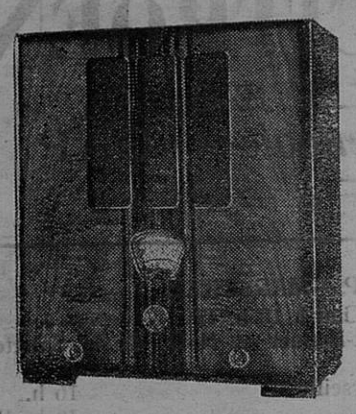
CH. FERAUD -

64, Rue Droite,
SISTERON (b.-a.)

Réparation d'appareils de toutes marques — — —

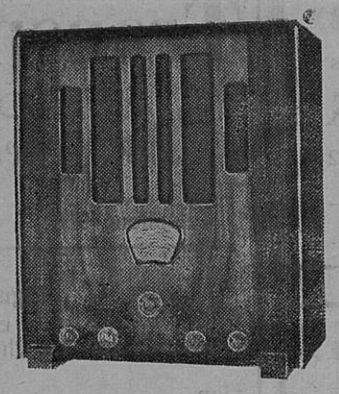
Un cadeau utile sera offert a tout acheteur d'un poste ou d'une bicyclette

Les derniers modèles, fabrication MALONY équipés avec les tubes les plus récents, garantis un an



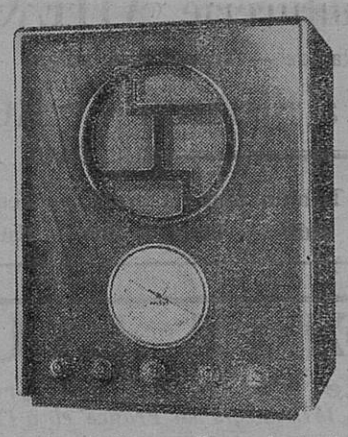
« Le bon six lampes » Anti-Fading
musicalité et sélectivité incomparables
Ebénisterie en ronce de Noyers

1250 frs



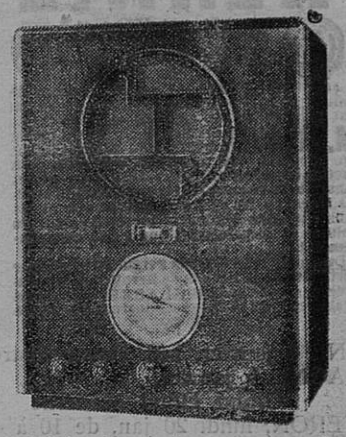
Modèle luxe avec un réglage de
Tonalité et un réglage de sensibilité
facilitant la réception
dans des endroits troublés

1450 frs



un toutes ondes, repérage instantané
des stations par nouveau cadran
négatif, trois gammes de longueurs
d'ondes

1575 frs



superhétérodyne de grande classe
permettant la réception des ondes
de 20 à 2000 mètres, réglages supri-
mant tous les bruits parasites entre
les stations — — — Accord visuel.

1875 frs

UN RADIO MALONY C'EST LE BONHEUR AU LOGIS

L'Union de l'expérience et du progrès

1897 RENAULT 1935

l'Automobile de France

Marque qui s'impose
Production des plus puissantes Usines d'Europe
La meilleure qualité aux meilleurs prix

Renseignez-vous au

Garage BUES

Concessionnaire Régional des Automobiles RENAULT

Vente, achat, échange, entretien, réparations

STATION SERVICE moderne, avec Pont Hydraulique
ATELIER DE REPARATIONS
le mieux outillé de la Région
(Abonnements, Tarification des prix)

Magasin de pièces de rechange
(Accessoires et Fournitures)

Place de l'Eglise, SISTERON — Téléph. 18

DES SOLUTIONS EPROUVEES SUR TOUTE LA GAMME

LA CELTAQUATRE - 1 Litre 500 - 4 Cyl.
La moins chère des conduites intérieures
LA MONAQUATRE - 1 Litre 500 - 4 Cyl.
La voiture d'affaires et d'agrément
LA PRIMAQUATRE - 2 Litres 100 - 4 Cyl.
La plus brillante des 4 cylindres
LA VIVAQUATRE - 2 Litres 100 - 4 Cyl.
La 4 cylindres familiale et économique
LA VIVASPORT - 3 Litres 600 - 6 Cyl.
La célèbre voiture ardente et vive
LA VIVASTELLA - 3 Litres 600 - 6 Cyl.
La 6 cylindres familiale au très grand confort
LA NERVASPORT - 4 Litres 800 - 8 Cyl.
La voiture très rapide et très confortable
LA NERVASTELLA - 4 Litres 800 - 8 Cyl.
La luxueuse voiture de grand tourisme
LA REINASPORT - 7 Litres 100 - 8 Cyl.
La plus magnifique voiture de l'époque
LA VIVASTELLA Gᴰ SPORT - 3 lit. 600 - 6 cyl.
La 6 cylindres super-aérodynamique
LA NERVASTELLA Gᴰ SPORT - 4 lit. 800 - 8 c.
La 8 cylindres super-aérodynamique

VENTE A CRÉDIT avec le concours de la D I A C., 47 bis, Avenue Hoche, à PARIS
Renseignements et essais gratuits à nos Usines à BILLANCOURT (Seine) et chez
TOUS NOS AGENTS

L'Imprimeur-Gérant : M.-P. LIEUTIER, 25, Rue Droite, SISTERON

Vu, pour la légalisation de la signa ture ci-contre, le Maire,

© VILLE DE SISTERON